Madam Speaker: By unanimous consent, now.

Mr. Lalonde moved that the bill be read the third time and do pass.

Madam Speaker: Is it the pleasure of the House to adopt the motion?

Some hon. Members: Agreed.

Some hon. Members: No.

Madam Speaker: All those in favour of the motion will please say yea.

Some hon, Members: Yea.

Madam Speaker: All those opposed will please say nay.

Some hon. Members: Nay.

Madam Speaker: In my opinion the yeas have it.

And more than five members having risen:

Madam Speaker: Call in the members. Shall we dispense with the ringing of the bells?

Some hon. Members: Agreed.

The House divided on the motion (Mr. Lalonde) which was agreed to on the following division:

(Division No. 199)

YEAS

Messrs

Allmand
Appolloni
(Mrs.)
Axworthy
Bachand
Baker
(Gander-Twillingate)
Beauchamp-Niquet
(Mrs.)
Bégin (Miss)
Berger
Blais
Blaker
Bloomfield
Bockstael
Bossy
Breau
Burghardt
Bussières
Caccia
Campbell
(Miss)
(South West Nova)
Campbell
(Cardigan)
Chénier
Chrétien
Collenette
Comtois
Corbin
Corriveau
Cosgrove
Côté (Mrs.)
Cousineau
CVr

Daudlin Dawson De Bané de Corneille Demers Deniger Dingwall Dion Dionne (Chicoutimi) Dionne (Northumberland-Miramichi) Dubois Duclos Dupont Dupras Erola (Mrs.) Ethier Evans Ferguson Fisher Fleming Flis Foster Fox Francis Gauthier Gendron Gingras Gourd (Argenteuil-Papineau) (Lévis) Gray

Guilbault Harquail Henderson Herbert Hervieux-Payette (Mrs.) Hopkins Hudecki Irwin Isabelle Johnston Kaplan Kelly Killens (Mrs.) Lachance Lajoie Lalonde Landers Lang Laniel Lapierre Lapointe (Charlevoix) LeBlanc Leduc Lefebyre Loiselle Lumley MacBain MacEachen Mackasey MacLaren MacLellan Malépart

Maltais

National Energy Board Act (No. 3)

Messrs

Massé	Pinard	Schroder
McCauley	Portelance	Simmons
McRae	Reid	Smith
Nicholson	(Kenora-Rainy River)	Tessier
(Miss)	Roberts	Tobin
Olivier	Robinson	Tousignant
Ostiguy	(Etobicoke-Lakeshore)	Turner
Ouellet	Rompkey	Veillette
Penner	Rooney	Watson
Pepin	Rossi	Weatherhead
Peterson	Savard	Whelan
		Yanakis—123

NAYS

Messrs.

Althouse	Hamilton	McKnight
Andre	(Qu'Appelle-Moose	McLean
Benjamin	Mountain)	Miller
Blackburn	Hargrave	Mitchell
Blaikie	Heap	(Mrs.)
Cardiff	Hnatyshyn	Murphy
Clarke	Hovdebo	Nielsen
(Vancouver Quadra)	Huntington	Oberle
Cooper	Jarvis	Ogle
Crosbie	Keeper	Parker
(St. John's West)	Kushner	Patterson
Darling	La Salle	Riis
Deans	Lawrence	Schellenberger
Epp	Lewis	Shields
Fennell	Lewycky	Skelly
Fretz	MacDonald	Stevens
Friesen	(Miss)	Taylor
Gurbin	MacKay	Towers
Gustafson	Malone	Wilson
Halliday	Mazankowski	Young-54.

[Editor's Note: For correction of Divisions Nos. 198 and 199 see page 18385 of June 11, 1982.]

• (2220)

[English]

Madam Speaker: I declare the motion carried.

Motion agreed to, bill read the third time and passed.

Mr. Forrestall: Madam Speaker, I have a question of privilege. Because of the importance of this bill to Atlantic Canada and the fact that it deals with the corridor it had been my intention—and I withdraw that intention—to vote in favour of this measure, not against it. I was not recognized, and I simply want to record the fact that I am in the chamber to speak out for Atlantic Canada.

Some hon. Members: Hear, hear!

Mr. MacKay: Madam Speaker, the same situation pertains to me as that which my colleague just expressed.

Some hon. Members: Hear, hear!

Mr. Crosbie: Madam Speaker, my vote was properly recorded against this abominable piece of legislation.